

MINISTERIE VAN SOCIALE VOORZORG

N. 86 — 1143

30 JULI 1986. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 15 september 1980 tot uitvoering van artikel 121, 10° van de wet van 9 augustus 1963 tot instelling en organisatie van een regeling voor verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen, die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groot.

Gelet op de wet van 9 augustus 1963 tot instelling en organisatie van een regeling voor verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering, inzonderheid op artikel 121, 10°, gewijzigd bij de wetten van 8 augustus 1980 en 1 augustus 1985 en de koninklijke besluiten nrs. 22 van 23 maart 1982 en 214 van 30 september 1983;

Gelet op het koninklijk besluit van 15 september 1980 tot uitvoering van artikel 121, 10° van de wet van 9 augustus 1963 tot instelling en organisatie van een regeling voor verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering, inzonderheid op artikel 7bis, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 18 juli 1985;

Gelet op de wet van 25 april 1963 betreffende het beheer van de instellingen van openbaar nut voor sociale zekerheid, en sociale voorzorg, inzonderheid op artikel 15;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Een artikel 3bis, luidend als volgt, wordt in het koninklijk besluit van 15 september 1980 tot uitvoering van artikel 121, 10° van de wet van 9 augustus 1963 tot instelling en organisatie van een regeling voor verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering, ingevoegd :

« Art. 3bis. De omrekening in maandbedragen bedoeld in artikel 2, § 1, gebeurt ten vroegste bij het einde van het kalenderjaar waarin de pensioenen en aanvullende voordelen werden uitbetaald.

De omrekening in maandbedragen van de voordelen die in één keer worden toegekend aan personen die nog niet de hoedanigheid van gepensioneerde bezitten, geldt echter eveneens voor de nog resterende jaren tot aan de normale pensioengerechtigde leeftijd van de begunstigden van deze voordelen.

Het eventueel saldo kan slechts terugbetaald worden nadat het Rijksinstituut vastgesteld heeft dat het samengeelde bruto bedrag van de pensioenen en aanvullende voordelen lager blijft dan de drempel.»

Art. 2. In artikel 7bis, tweede lid van hetzelfde besluit, ingevoegd bij koninklijk besluit van 18 juli 1985, worden de woorden « of weduwe gerechtigd » vervangen door de woorden « of van gerechtigde ».

Art. 3. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het Belgisch Staatsblad wordt bekendgemaakt.

Art. 4. Onze Minister van Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Motril — Spanje, 30 juli 1986.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken,
J.-L. DEHAENE

N. 86 — 1144

30 JULI 1986. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 4 november 1963 tot uitvoering van de wet van 9 augustus 1963 tot instelling en organisatie van een regeling voor verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groot.

Gelet op de wet van 9 augustus 1963 tot instelling en organisatie van een regeling voor verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering, inzonderheid op artikel 50, vierde lid, gewijzigd bij het koninklijk besluit nr. 283 van 31 maart 1984, en zesde lid, gewijzigd bij de wet van 1 augustus 1985;

MINISTERE DE LA PREVOYANCE SOCIALE

F. 86 — 1143

30 JUILLET 1986. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 15 septembre 1980 portant exécution de l'article 121, 10° de la loi du 9 août 1963 instituant et organisant un régime d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 9 août 1963 instituant et organisant un régime d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité, notamment l'article 121, 10°, modifié par les lois du 8 août 1980 et du 1er août 1985 et les arrêtés royaux nos 22 du 23 mars 1982 et 214 du 30 septembre 1983;

Vu l'arrêté royal du 15 septembre 1980 portant exécution de l'article 121, 10° de la loi du 9 août 1963 instituant et organisant un régime d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité, notamment l'article 7bis, inséré par l'arrêté royal du 18 juillet 1985;

Vu la loi du 25 avril 1963 sur la gestion des organismes d'intérêt public de sécurité sociale et de prévoyance sociale, notamment l'article 15;

Vu l'urgence;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. Un article 3bis, rédigé comme suit, est inséré dans l'arrêté royal du 15 septembre 1980 portant exécution de l'article 121, 10° de la loi du 9 août 1963 instituant et organisant un régime d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité :

« Art. 3bis. L'évaluation en montants mensuels, visée à l'article 2, § 1er, est effectuée au plus tôt à l'expiration de l'année civile au cours de laquelle les pensions et avantages complémentaires ont été payés.

Toutefois, l'évaluation en montants mensuels des avantages accordés en une fois à des personnes n'ayant pas encore la qualité de pensionnés, vaut également pour les années ultérieures restant à courir jusqu'à l'âge normal de la retraite des bénéficiaires de ces avantages.

Le solde éventuel ne peut être remboursé qu'après constatation par l'Institut que le montant brut cumulé des pensions et avantages complémentaires demeure inférieur au plancher.»

Art. 2. Dans l'article 7bis, alinéa 2 du même arrêté, inséré par l'arrêté royal du 18 juillet 1985, les mots « ou de veuve bénéficiaire » sont remplacés par les mots « ou de bénéficiaire ».

Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 4. Notre Ministre des Affaires sociales est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Motril — Espagne, le 30 juillet 1986.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires sociales,
J.-L. DEHAENE

F. 86 — 1144

30 JUILLET 1986. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 4 novembre 1963 portant exécution de la loi du 9 août 1963 instituant et organisant un régime d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 9 août 1963 instituant et organisant un régime d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité, notamment l'article 50, alinéa 4, modifié par l'arrêté royal n° 283 du 31 mars 1984, et alinéa 6, modifié par la loi du 1er août 1985;

Gelet op het koninklijk besluit van 4 november 1963 tot uitvoering van de wet van 9 augustus 1963 tot instelling en organisatie van een regeling voor verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering, inzonderheid op de artikelen 226, tweede lid, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 26 juni 1973 en 227, § 1, eerste lid;

Gelet op het advies van het Beheerscomité van de Dienst voor uitkeringen van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering, uitgebracht op 25 juni 1980;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 9 augustus 1980;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat het omwille van een doeltreffende werking van de Rijksadministratie de publicatie van dit besluit binnen de kortst mogelijke tijd noodzakelijk is;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Artikel 226, tweede lid, van het koninklijk besluit van 4 november 1963 tot uitvoering van de wet van 9 augustus 1963 tot instelling en organisatie van een regeling voor verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 26 juni 1973, wordt vervangen door het volgende lid :

« Voor de gerechtigden die niet worden beschouwd als werknemers met persoon ten laste, wordt deze hoegrootheid herleid tot 45 of 40 pct. van hetzelfde loon, naargelang het al dan niet in artikel 220 *bis* bedoelde gerechtigden betreft. »

Art. 2. Artikel 227, § 1, eerste lid, van hetzelfde besluit wordt vervangen door het volgende lid :

« Art. 227. § 1. Het minimum dagbedrag van de invaliditeitsuitkering toe te kennen aan de gerechtigden die de hoedanigheid hebben van regelmatig werknemer, wordt als volgt vastgesteld :

1° voor de gerechtigden die worden beschouwd als werknemers met persoon ten laste is het minimum dagbedrag gelijk aan het in werkdagen uitgedrukte gewaarborgd minimum rustpensioen dat met toepassing van de bepalingen van artikel 152 van de wet van 8 augustus 1980 betreffende de budgettaire voorstellen 1979-1980 wordt toegekend voor een volledige loopbaan aan de werknemers bedoeld in artikel 10, § 1, eerste lid, *a*, van het koninklijk besluit nr. 50 van 24 oktober 1967 betreffende het rust- en overlevingspensioen voor werknemers;

2° voor de gerechtigden die niet worden beschouwd als werknemers met persoon ten laste, is het minimum dagbedrag :

a) voor de in artikel 220 *bis* bedoelde gerechtigden, gelijk aan het in werkdagen uitgedrukte gewaarborgd minimum rustpensioen dat met toepassing van de bepalingen van artikel 152 van de vorenbedoelde wet van 8 augustus 1980 wordt toegekend voor een volledige loopbaan aan de werknemers bedoeld in artikel 10, § 1, eerste lid, *b*, van het vorenbedoelde koninklijk besluit nr. 50 van 24 oktober 1967;

b) voor de niet in artikel 220 *bis* bedoelde gerechtigden, gelijk aan 70 pct. van het aan de in 1° bedoelde gerechtigden toegekende minimum dagbedrag. »

Art. 3. Een afdeling 14 *bis*, luidend als volgt, wordt in het hoofdstuk X van hetzelfde besluit ingevoegd :

« Afdeling 14 *bis*

Werknemer zonder persoon ten laste aan wie een hogere uitkering kan worden toegekend wegens verlies van enig inkomen.

Art. 220 *bis*. Wordt beschouwd als werknemer zonder persoon ten laste aan wie een hogere uitkering kan worden toegekend wegens verlies van enig inkomen, zoals bedoeld in artikel 50, zesde lid van vorenbedoelde wet van 9 augustus 1963, de gerechtigde die bewijst dat hij, hetzij alleen woont, hetzij uitsluitend samenwoont met personen die geen inkomen genieten en niet beschouwd worden als persoon ten laste.

Voor de toepassing van dit artikel wordt als inkomen beschouwd elk inkomen in de zin van artikel 220, § 2 *bis*, zonder rekening te houden met de in dat artikel vermelde grenzen. »

Art. 4. Dit besluit treedt in werking op 1 oktober 1988.

Art. 5. Onze Minister van Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Motril — Spanje, 30 juli 1988.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken,
J.-L. DEHAENE

Vu l'arrêté royal du 4 novembre 1963 portant exécution de la loi du 9 août 1963 instituant et organisant un régime d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité, notamment les articles 220 alinéa 2, modifié par l'arrêté royal du 26 juin 1973 et 227, § 1er alinéa 1er;

Vu l'avis du Comité de gestion du Service des indemnités de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité, émis le 25 juin 1980;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 9 août 1980;

Vu l'urgence;

Considérant qu'un fonctionnement efficace de l'Administration de l'Etat nécessite la publication du présent arrêté dans les délais les plus brefs;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. L'article 226, alinéa 2, de l'arrêté royal du 4 novembre 1963 portant exécution de la loi du 9 août 1963 instituant et organisant un régime d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité, modifié par l'arrêté royal du 26 juin 1973, est remplacé par l'alinéa suivant :

« Pour les titulaires qui ne sont pas considérés comme travailleurs avec personnes à charge, ce taux est réduit à 45 ou 40 p.c. de la même rémunération, selon qu'il s'agit ou non de titulaires visés à l'article 220 *bis*. »

Art. 2. L'article 227, § 1er, alinéa 1er, du même arrêté, est remplacé par l'alinéa suivant :

« Art. 227. § 1er. Le montant journalier minimum de l'indemnité d'invalidité accordée aux titulaires qui ont la qualité de travailleur régulier, est fixé comme suit :

1° pour les titulaires qui sont considérés comme travailleurs avec personne à charge, le montant journalier minimum est égal au montant minimum de la pension de retraite, évalué en jours ouvrables, qui, en application des dispositions de l'article 152 de la loi du 8 août 1980 relative aux propositions budgétaires 1979-1980, est accordé pour une carrière complète aux travailleurs salariés visés à l'article 10, § 1er, alinéa 1er, *a*, de l'arrêté royal n° 50 du 24 octobre 1967 relatif à la pension de retraite et de survie des travailleurs salariés;

2° pour les titulaires qui ne sont pas considérés comme travailleurs avec personnes à charge, le montant journalier minimum est égal :

a) pour les titulaires visés à l'article 220 *bis*, au montant minimum de la pension de retraite, évalué en jours ouvrables, qui, en application des dispositions de l'article 152 de la loi du 8 août 1980 précitée, est accordé pour une carrière complète aux travailleurs salariés visés à l'article 10, § 1er, alinéa 1er, *b*, de l'arrêté royal n° 50 du 24 octobre 1967 précité;

b) pour les titulaires non visés à l'article 220 *bis*, à 70 p.c. du montant journalier minimum accordé aux titulaires visés au 1°. »

Art. 3. Une section 14 *bis*, libellée comme suit, est insérée dans le chapitre X du même arrêté :

« Section 14 *bis*

Du travailleur sans personne à charge auquel une indemnité plus élevée peut être accordée pour perte de revenu unique.

Art. 220 *bis*. Est considéré comme travailleur sans personne à charge auquel une indemnité plus élevée peut être accordée pour perte de revenu unique, au sens de l'article 50, alinéa 6, de la loi du 9 août 1963 susvisée, le titulaire qui apporte la preuve, soit qu'il vit seul, soit qu'il cohabite exclusivement avec des personnes qui ne bénéficient d'aucun revenu et ne sont pas considérées comme personnes à charge.

Pour l'application de cet article, est considéré comme revenu, tout revenu au sens de l'article 220, § 2 *bis*, sans tenir compte des plafonds mentionnés à cet article. »

Art. 4. Le présent arrêté entre en vigueur le 1er octobre 1988.

Art. 5. Notre Ministre des Affaires sociales est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Motril — Espagne, le 30 juillet 1988.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires sociales,
J.-L. DEHAENE